

Váci Cigány Kisebbségi Önkormányzat 2011. évi beszámolója

I. negyedév

Váci Egyházmegyei Karitás – névsor összeállítás csomagosztásához

II. negyedév

Dabasi Cigány Önkormányzat Együtműködési megállapodás – célja a váci cigányság oktatási, kulturális, szociális, gazdasági, jogvédelmi tevékenységek, közös programok megszervezése, közös pályázatírás.

Csörögi Cigány Önkormányzat Együtműködési megállapodás – célja a kisebbségi önkormányzat tapasztalatainak és kölcsönös megismerése érvényesítés érdekében. Közös rendezvények szervezése.

Városimázs Nonprofit Kft. Együtműködési megállapodás

Petőfi Sándor Általános Iskola Együtműködési megállapodás – célja a rászoruló cigány származású tanulók oktatási, kulturális, szociális, gazdasági programjainak támogatása

Karolina Általános Iskola – 3 fő tanuló uszodabérletének megvásárlása

További 4 fő jó tanuló gyermek uszodai bérlettel való jutalmazása

Sokszínű Magyarország – felléptek a Váci Fiúk zenekar

III. negyedév

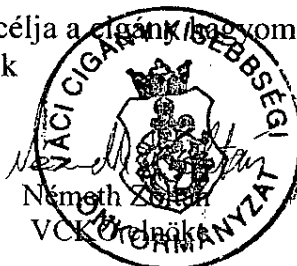
Bari Janó festőművész kiállításának támogatása

Váci Világi Vigalmon való részvétel. Színpadi fellépés a Váci Fiúk előadásával és vendéglátásuk.

Beiskolázási programunk keretében 40 családot ösztönöztünk gyermekeik beiskolázására 5.000,- Ft-os vásárlási utalvánnyal.

Cigány KLUB elindítása és működtetése – célja a cigány hagyomány megőrzése, melyen táncolni és zenélni tanulnak a gyerekek

Vác, 2011. október 03.



A Váci Görög Kisebbség Önkormányzat
2600 Vác, Csányi L. krt. 47.
Sarantis Mantzourakis
Elnök

Tárgy: 2011. évi beszámoló

**Tisztelt Polgármester Úr!
Tisztelt Képviselőtestület!**

Ezúton terjesztem a T. Képviselőtestület elé a Váci Görög Kisebbségi Önkormányzat 2011. évi munkájáról szóló tájékoztatót, illetve a normatíván felüli támogatások felhasználásáról szóló beszámolót.

2010. október-december

- A Váci Görög kisebbségi Önkormányzat indulása a választásokon.
- A Görög kisebbségi önkormányzat megalakul, és megkezdí működését.
- A Váci Görög kisebbségi Önkormányzat megtartja alakuló ülését, 2010. Október 18.-án. és megválasztja képviselőit, elnökét valamint alelnökét. Elfogadja a 2010-es munkatervét.
- A Váci Görög kisebbségi Önkormányzat részt vesz az Országos Görög Önkormányzat rendezvényén, Budapesten 2010. Október 30.-án.
- 2010. November 2.-án megtartja testületi ülését.
- A Váci Görög kisebbségi Önkormányzat részt meghívás alapján az Ercsi Város Horvát Kisebbségi Önkormányzat által rendezett Rác Bálba 2010. November 6.-án.
- A Váci Görög kisebbségi Önkormányzat részt meghívás alapján a Százhalombattai Görög Kisebbségi Önkormányzat által rendezett Görög Nemzeti Ünnepe:2010. November 20.-án.
- A kisebbségi Önkormányzat átvesszi 2010. November 17.-én az önkormányzat által adott iroda helyiséget.
- 2010. November 20.-án megtartja következő testületi ülését.
- A Váci Görög Kisebbségi Önkormányzat határozata alapján elindítja a görög nyelvoktatást heti rendszerességgel, minden hétfőn 18-20 óráig
- A Váci Görög kisebbségi Önkormányzat határozata alapján, részt vesz a Vendégvárók Váci Egyesülete rendezvényén. 2010. December 3.-án.
- A Váci Görög Kisebbségi Önkormányzat 2010 évi pénzügyi forrásai, 2011. februárjától kezdte felhasználni.

2011. január-október

2011. Január 7.-én. megtartja következő testületi ülését.

A Váci Görög kisebbségi Önkormányzat határozat alapján elfogadja az együttműködési megállapodást, a Váci Polgármesteri Hivatalal, valamint a Madách Imre Művelődési központtal. 2011. Január 7.-én.

A Váci Görög Önkormányzat határozat alapján folytatja a görög nyelvvoktatást. januártól, áprilistig.

A Váci Görög kisebbségi Önkormányzat határozat alapján elfogadja az együttműködési megállapodást, a Görög Kulturáért Alapítvánnyal, valamint a Közép-Magyarországi Görögök Közössége Egyesülettel 2011. Január 7.-én.

A Váci Görög kisebbségi Önkormányzat határozat alapján részt vesz az Országos Görög Önkormányzat nemzeti Ünnepein. 2011. Március 26.-án.

2011. Április 5.-én. megtartja következő testületi ülését, és elfogadja a 2010. évi beszámolót.

2011. Április 25.-én. megtartja következő testületi ülését.

2011. Április 28.-én. megtartja következő testületi ülését.

A Váci Görög Önkormányzat határozat alapján folytatja a görög nyelvvoktatást, májusban és júniusban.

2011. Május 2.-án. megtartja következő testületi ülését.

2011. Május 5.-én. megtartja következő testületi ülését.

2011. Május 8.-án. megtartja következő testületi ülését.

2011. Május 12.-én. megtartja következő testületi ülését.

A Váci Görög kisebbségi Önkormányzat határozat alapján részt vesz a Mezőgazdasági Kiállításon c. rendezvényen. 2011. Május 15.-én.

A Váci Görög kisebbségi Önkormányzat határozat alapján részt vesz a Sokszíniú Magyarországi sokszíniú Európa c. rendezvényen. 2011. Május 27.-én.

A Váci Görög Kisebbségi Önkormányzat, meghívás alapján, részt vesz a Váci Értelmisségi Klub. rendezvényén. 2011. Június 14.-én az első görög diaspóra címmel.

A Váci Görög Kisebbségi Önkormányzat határozat alapján részt vesz a Nyári Váci Nemzetiségi Alkotó táborban. 2011. Július 25.-én, amelyen részt vett meghívorként Papegeorgiu Andraea festőművész.

A Váci Görög kisebbségi Önkormányzat határozat alapján részt vesz a Váci Világom rendezvényen 2011. július 31.-én.

A Váci Görög Kisebbségi Önkormányzat részt vesz meghívás alapján a Beloiannisz-i Önkormányzat által rendezet nemzeti Ünnepen 2011. Augusztus 20.-án.

A Váci Görög Kisebbségi Önkormányzat részt vesz a Váci Vendégvárók Egyesület rendezvényén, meghívás alapján. 2011. Szeptember 10.-én.

2011. Szeptember 12.-án, megtartja következő testületi ülését.

A Váci Görög Kisebbségi Önkormányzat határozata alapján 2011. Szeptember 12.-én 2011. I. félévi beszámolóját elfogadta.

2011. Szeptember 19.-án, megtartja következő testületi ülését.

2011. Szeptember 26.-án, megtartja következő testületi ülését.

2011. Szeptember 27.-án, megtartja következő testületi ülését.

2011. Október 3.-án, megtartja következő testületi ülését.

A Váci Görög Kisebbségi Önkormányzat határozata alapján, megállapodást köt a Madách Imre Művelődési házzal, valamint megállapodnak a 2012.évi programokról.

2011. Október 10.-án, megtartja következő testületi ülését.

A Váci Görög Kisebbségi Önkormányzat határozata alapján, a munkaterv szerinti és a normatíván felüli támogatások felhasználásáról szóló beszámoló elfogadása.

A Váci Görög Kisebbségi Önkormányzat határozata alapján megrendezi 2011. Október 15.-én a Nemzeti Ünnepet „OXI” címmel.

A Váci Görög Kisebbségi Önkormányzat határozata alapján részt vesz a 2011. Október 29.-én megrendezendő Budapesti Görög Nemzeti Ünnepen az „OXI”

A Váci Görög Kisebbségi Önkormányzat határozata alapján, elindítja és megrendezi a Görög táncházat havi rendszerességgel a Madách Imre Művelődési Házban.

Vác. 2011. október 11.

Sarantis Mantzourakis s.k.
elnök

2011 évi beszámoló
a Váci Ruszin Kisebbségi Önkormányzat működéséről

Tisztelt Polgármester Úr!
Tisztelt Képviselőtestület!

Kisebbségi önkormányzatunk 2002-ben alakult és azóta is sikeresen működik. A Váci Ruszin Kisebbségi Önkormányzat legfontosabb feladatai közé tartozik elsősorban a ruszin tradicionális értékekhez való kötődés, a kultúra, nemzetünk hite a görög katolicizmus és nyelvünk megőrzése. Kiemelten foglalkozunk a Kárpát-medencében élők kultúrájával, a nemzetiségek együttműködésével, a magyar-ruszin több mint ezer éves együttélésének kérdéseivel, történelmével, hagyományainkkal, nemzetközi kulturális hírnevünk visszaállításával. Ehhez nagy szükségünk van közösségünk aktív tagjainak, fáradtságot nem ismerő, odaadó munkájára, a magyar társadalom befogadására, a görög katolikus egyház támogatására.

Fontos számunkra Vác város életébe a beilleszkedése, ennek érdekében mindent megteszünk, hogy a ruszin programok, rendezvények valamilyen módon beilleszkedjenek a városi programokba, színesebbé téve ezzel a város széles kulturális palettáját. Szoros az együttműködésünk a váci Polgármesteri Hivatallal, a váci művelődési központtal, a váci egyházzal és a Vácott élő többi kisebbségi önkormányzatokkal is. Szerintünk a váciak és az itt élő kisebbségekkel együtt alkotnak egy teljes képet a városról.

Tapasztaljuk és látjuk, hogy értékteremtő és őrző rendezvényeink mindenkit megszólít, aki valódi „kincsek” szellemi értékek, ihlet után kutat, szépséget és értéket keres.

Önkormányzatunk az idei évet mérlegelve azt tudja megállapítani, hogy az elfogadott munkatervet az előirányzatoknak megfelelően, sikeresen és eredményesen hajtottuk végre. Az általunk lebonyolított rendezvények kellő látogatottság és érdeklődés mellett zajlottak.

Az Ruszin Kisebbségi Önkormányzat Képviselőtestülete a 2011. évi költségvetést az alábbiak szerint fogadta el:

Bevétel	
Állami támogatás	200.000,- Ft
Önkormányzati támogatás	400.000,- Ft
Összesen:	600.000,- Ft

Lejjebb ismertetjük a Váci RKÖ 2011. évi programjait:

1./ **Január** – Az idén is részt vettünk a **hagyományőrző Ruszin karácsonyi ünnepségen**, mely közösen a Józsefvárosi RKÖ-tal került megrendezésre.

2./ **Február 12-én avattuk az Országos RKÖ, Hodinka Antal ORÉE és a Fővárosi RKÖ szervezésében Hodinka Antal emlékszobrát a sírhelyén.** Hodinka Antal akadémikus a ruszin értelmiség vezéregyéniségeként szilárd alapokra helyezte a ruszin identitás és az anyanyelv, valamint a ruszin kulturális és szellemi értékek megőrzésének ügyét. Születésének évfordulója alkalmából rendezett ünnepség programja: Emlékszobor avatás és koszorúzás, Szent Liturgia a Rózsák téri görög-katolikus templomban majd tudományos konferencia.

Részt vettünk **műsoros farsangi balyus bálon** Budapesten, mely a Budapest V. ker. Belváros-Lipótváros Bolgár, Német, Ruszin Kisebbségi Önkormányzatai, valamint az Országos, a Fővárosi és a VIII. ker. Józsefvárosi Ruszin Kisebbségi Önkormányzatok közös szervezésében került megrendezésre február 5-én szombaton 17 órakor.

3./ **március** - 23-án, önkormányzatunk szervezésében, Székelyhidi Ferenc közreműködésével folytattuk a **ruszin történelemről** szóló előadás következő témájával, mely a

programjában jelentős helyet foglalt el a kézművesség. Szakemberek vezetésével a gyerekek rajzoltak, faragtak, szavaltak, énekeltek, táncoltak, sportoltak földön és levegőben, ellátogattak a szomszédos Tihanyba, hittanórákon vettek részt, aktíva ruszinul kommunikáltak egymással és végül egyszerűen csak pihentek. Két gyermek delegálásával vettünk részt a táborban.

7./ Július – a Váci Világi Vigalom keretein belül negyedszer kerül megrendezésre Vácott a Nemzetiségi Alkotótábor és Kiállítás „Váci Hangulatok” címmel (2011. július 21. - 28.), mely két nemzetiséggel bővült: görög és német. Tőlünk Manajló András vett részt. Egyhetes alkotómunka, Németh Árpád festőművész a tábor szakmai vezetőjével. A művészek megismerkednek a várossal és a MIMK által felajánlott műteremben alkottak. A kiállítás csütörtökön július 28-án 17 órakor nyílt meg a Madách Imre Művelődési Központ Emeleti Galériájában, köszöntőt mondott Mokánszky Zoltán Vác Város alpolgármestere. Németh Árpád bemutatta a közönségnek a művészeket és a művészek egy-egy festményt ajándékoztak a város gyűjteményébe.

Minden évben így most is meghívtunk a vigalomba ruszin népzenei együttest. A Ruszin Kulturális Egyesület égisze alatt működő **Kárpátia Folklóregyüttes** 2009-ben alakult Budapesten, Szilcer Olga – a Fővárosi Ruszin Önkormányzat jelenlegi elnök asszonyának – kezdeményezésére. A csoport tagjai a pilisszentkereszti PILIS Néptáncegyüttes táncosai is egyben. E nemzetiségi hagyományörző folklórcsoport koreográfusa, valamint a népdalkórus vezetője: Galda Levente, a Pilisszentkeresztért Kulturális Egyesület elnöke. Gazdag repertoárjuk elsősorban autentikus ruszin, szlovák és magyar koreográfiákat, illetve népdalokat tartalmaz. Rutén gyűjtéseik mindenekelőtt Kárpátalja területéről, továbbá Kelet-Szlovákiából, Lengyelországból és a Vajdaságból származnak.

Mottójuk: „...A népzenei hagyományok nem önmaguktól örökéletűek, hanem tőlünk, általunk; a mi véges életünk táplálja az ő halhatatlanságukat. Ez azt jelenti, hogy újra és újra kérdezhetjük őket magunkról, s ha kellő alázattal, valódi elhivatottsággal tesszük, akkor itt és most is válaszolni fognak kérdéseinkre...”

Hagyományosan kézműves sátrat állítottuk fel a testvérvárosok utcájában, melyben ruszin népi fa és fonott kézműves tárgyakat állítottunk ki.

8./ Szeptember – A kilencedik alkalommal ünnepeltük a **Kisboldogasszony Napját Szentendrén**. Ez a XIII. századi Mándoky –fatemplom, egyben búcsújáróhely, országos találkozási központ. Őseink hívását érezzük itt az összefogásra, hagyományaink, kultúránk, nemzetünk méltóságának megőrzésére. Az ünnepség fő eseménye az egyházi szláv nyelven elhangzott szent liturgia volt. Ezt követően nemzetiségi ételköstölő, mellyen mindegyik önkormányzat valamilyen ruszin étellel képviseltette magát, amit majd a zsűri díjazott. Minden résztvevő emléklapot kapott a szervezőktől. Az odalátogatókat színes folklór műsor fogadta.

Szeptember 17.-én kerül megrendezésre „**Elfelejtett Keleti Végeken**” című hazai kulturális-, művészeti-, és ismeretterjesztő rendezvény a Balaton Művelődési Központ, a Kárpátok Régió Kultúráért Közhasznú Egyesület és a Váci RKÖ közös szervezésében. Tapasztaltuk, hogy a Kárpáti-régió társadalmát különösképp érdekli a XX. század eddig elhallgatott történelme, kultúrája, vallásának illegalitásba való menekítése. Mi is nagyon fontosnak tartjuk, hogy beszéljünk, írjunk a sorsfordító időkről, történelmünkről, hagyományainkról, kultúránkról, hitünkről, amely megmaradásunkat biztosította.

Belföldi és külföldi bemutatkozásunk hatékony és sikeres formája a továbbiakban is a Kárpát-medencei alkotásokból összeállított képzőművészeti kiállításaink és nemzetközi alkotótáboraink. Hiszen a közös európai kulturális örökségnek része az oly sokat bizonyított európai kisebbségek, ezen belül a kárpátaljai nemzetiségek – határokon átnyúló – öröksége is.

Szeptember 23.-án részt vettünk a **10 éves Vendégvárók Váci Egyesületének gálaműsorán**. És a Vácott működő többi kisebbségi Önkormányzatokkal közösen, a rendezvényen nemzetiségi ételek bemutatójával és kóstolójával vettünk részt.

Szeptember 30.-án a Józsefvárosi Galériában **Bródy András festőművész kiállítását** szerveztük meg közösen a Józsefvárosi RKÖ –tal. Bródy András festőművész Kárpátalja első

miniszterelnökének fia. A Balatonföldvári Alkotótáborok résztvevője nem csak tanított, szervezett, hanem sokat is festett. A fiatalok szakmai irányítója is volt. Egy izgalmas, tele alkotói elképzeléssel, tartalommal, különböző stílusábrázolással, az expresszivitásnak prioritást adó művésszel találkoztunk. Természeti tájképei – a teremtés izzását, forróságát mutatták, az emberi arcok – a lényegi valóságot, de önmaga meglátásán keresztül. Objektíven és szubjektíven egyaránt. Életet támasztanak fel képei, hármely stílusáról beszélünk. Életet, érzést, a benne lévő titkával, ahogyan ő látja és átéli. úgy veti vászonra. Expresszivitása meghökkentő, gyakran túlfűtött érzelmeket fejez ki. –mondta róla a megnyitó beszédében Ortutay Mária.

9./ Október 12-ére tervezzük a Vácott és környékén élők Kárpátaljaiak közösségépítő találkozóját. A találkozót az egy vidékről származó emberek egymásra találásának szándéka vezette. Hiszen egy közösség, egy nemzet csak akkor életképes, ha van közösen vállalható múltképe. Célunk, hogy újítsuk meg ismeretségünket, barátságunkat, együvé tartozásunkat, beszéljünk életünkről, családukról, velünk megtörtént Kárpátaljával kapcsolatos eseményekről, a ruszin - magyar évszázados együttélésekről. Tiszteletbeli vendégünk: Ortutay Mária (görög katolikus mártír pap leszármazottja)

Október 21-22-re tervezzük a Tiszavasvári Művelődési Központban a **Kárpátok Régió művészeinek bemutatását.** Vegyes nemzetiségű területeket és közösségeket egyesítve hozták létre a Kárpátok Régió művészeinek egyesülését. Kiemelten foglalkozik a magyar-ruszin több, mint ezer éves együttélésének kérdéseivel, ezen belül hagyományainkkal, művészetükkel, nemzetközi képzőművészeti hírnevünk visszaállításával. A kárpátaljai képzőművészeti iskola nagyjai, iskolaalapítói: Erdélyi Béla, Boksay József, Manajló Fedor és még sokan mások, nemzetközileg is elismert művészek voltak. Ennek az iskolának a visszaállításán ma sokan dolgoznak. A mi kulturális örökségünk része az európai kultúrának, és ezt nem szabad felednünk.

2011-ben több kiadványt és civilszervezetet is támogattunk:

a Váci Napló helyi újságot 30 000 Ft.-al; rendszeres anyagi támogatásban részesíti Ruszin Világ havi lap megjelenését 6 000 Ft.-al; 20 000 Ft.-tal támogattuk Kedyk Anna ruszin népdalkönyv kiadását.

Pályázatok: szeptemberben a feladatalapú támogatásként 897 000 Ft-ot kaptunk. Mely elszámolását az éves beszámolóunk fogja tartalmazni.

Tanulmányi ösztöndíjat hirdünk: a beérkezett pályázatok alapján, 2011-2012 évi tanulmányi ösztöndíjra. Az ösztöndíj mértéke 5000 Ft/fő/hó, 2011. szeptember – 2012. június időszakra. Pályázati feltételek: azon ruszin kisebbségi közösséghez tartozó fiatalok részére, akik részt vesznek az általános, a középfokú és felsőfokú intézmények nappali és levelező tagozatain.

Önkormányzatunk és közösségünk tagjai rendszeresen részt vesznek az országos ünnepek előkészületeiben és lebonyolításában.

Vác, 2011.10.10.

Tisztelettel,

Ilykó András

Ilykó András

A Váci Ruszin Kisebbségi Önkormányzat elnöke



Váci Szlovák Önkormányzat

**Vác Város Önkormányzat
Képviselőtestülete**

- Helyben -

Tárgy: Tájékoztató a Váci Szlovák Önkormányzat 2011. évi tevékenységéről

***Tisztelt Polgármester Úr !
Tisztelt Képviselőtestület !***

A Váci Szlovák Önkormányzat Képviselőtestülete az elmúlt évekhez hasonlóan ezúton is eleget tesz kötelezettségének és tájékoztatást nyújt az elmúlt időszak munkájáról. Az előterjesztésünket a Képviselőtestületünk szeptember 19-i ülésén megtárgyalta és elfogadta. Munkánkat az elfogadott munkaterv szerint végéztük, illetve figyelembe vettük az aktuális tennivalókat. A helyi sajtó rendszeresen és elemzően hírt adott munkánkról, tájékoztatta városunk polgárait az eseményekről, rendezvényeinkről. Igen sikeres és figyelemre méltó a beindított internetes honlapunk www.vaciszlovak.hu címen. Önkormányzatunk az országban elsőként készítette elő az önálló honlapot.

Tájékoztatást adunk munkánkról, a feladatokat propagáljuk, önkormányzatunk minden fontos eseménye szerepel 1998-tól folyamatosan, úgyszintén elérhetőségünk, illetve kitüntetéseink.

Sajtó, média rovatban rólunk megjelent cikkek, tudósítások olvashatók, valamint az ajánlott linkek (OSZÖ, Ludové Noviny, Váconline, ESTV, Vác város honlapja) szerepelnek. A galériában 755 kép látható. Vendégkönyvünkben észrevételek,

dicséretet és kritikát is szerepelnek. Email címünk admin@vaciszlovak.hu. Weblapunk a magyar mellett szlovákul is olvasható, írásban válaszolunk a megkeresésekre.

Önkormányzatunk ebben az évben is fontos feladatának tekintete az kulturális hagyományok ápolását, identitás tudatunk erősítését. Ennek érdekében Szlovák Nemzetiségi Esteket, kiállításokat, tanácskozásokat szerveztünk.

Az érdeklődés városunkban, de a kistérség területén is igen nagy volt, bizonyítja ezt az a tény is, hogy a színházterem minden rendezvényünk alkalmával megtelt. Örülünk annak, hogy rendezvényeinket nemcsak a szlovák települések polgárai látogatják, de rendszeres vendégeink a magyar, de a többi szlovák települések lakói is. Eseményeinken szinte minden alkalommal részt vesznek a szlovák nagykövetség képviselői, nagykövettel az élen. A szlovák médiákban is rendszeresen tudósítanak rendezvényeinkről.

Ebben az évben ötödik alkalommal rendeztük meg a Nyári Nemzetiségi Képzőművészeti Táborát, a másik három nemzetiségi önkormányzattal. Nagy érdeklődés kísérte munkájukat. A szlovák nemzetiségűnket egy kanadai festőművész képviselte. A tartalmas és jól sikerült tábort jövőre is megrendezzük, szeretnénk, ha ez hagyománnyá válna városunkban.

Kiemelkedően fontosnak tartjuk a szlovák nyelvoktatást, a határmenti kapcsolatok ápolását, szélesítését, ezért is örömmel, hogy a Földváry Károly Általános Iskola gyűmölcsöző kapcsolatokat tart fent a Dubnica testvérváros 2. számú iskolájával. Kölcsonónesen részt vesznek egymás sport rendezvényein, rajzkiállításokon. Önkormányzatunk ezt a tartalmas munkát anyagiilag is segíti, hozzájárultunk az utazási költségek fedezéséhez.

Az elmúlt évekhez hasonlóan ebben az évben is megszerveztük a felnőttetek számára a szlovák nyelvoktatást. A tanfolyamra 16 fő jelentkezett, többségük rendszeresen látogatta az órákat, majd folytatják a tanulmányaikat, hogy nyelvvizsgát tehessenek.

A hallgatók korösszetétele igencsak széles skálán mozog. Középiskolás kortól a nyugdíjas korig. Az indító ok is széleskörű. A legtöbben olyan alapokra szeretnének szert tenni, hogy turistaként Szlovákiába meg tudják magukat értetni. A fiatalok egy része egyetemi felvételi vizsgához kíván ezzel több pont szerezni. Egyre több hazai vállalkozó gazdasági kapcsolatokat épít ki a szlovák vállalkozókkal, ezért szeretné elsajátítani a szlovák nyelvet. A tanfolyam lebonyolításához a MIMK minden segítséget megad, melyet ezúton szeretnék megköszönni. Önkormányzatunk tagjai szinte rendszeresen segítséget nyújtanak szervezéssel, tolmácsolással az igényeknek megfelelően a városunk különböző intézményeinek. Legtöbb segítséget nyújtottunk a Városi Labdarúgó Egyesületnek, a Női, Férfi Kézilabda Szakosztályoknak, Rendőrségnek, de gyakran magánügyek intézésében is segítséget nyújtunk.

Természetesen tudjuk, hogy a rövid tájékoztató keretei között felvázolt munkánkat nem tudtuk volna elérni, ha a város önkormányzatától nem kaptunk volna támogatást, melyet ezúton is megköszönünk. Ki kell emelni az anyagi támogatást, amelyet a város Képviselőtestülete biztosított működésünkhöz. Természetesen mi is igyekeztünk növelni anyagi bázisunkat, minden lehetőséget megragadtunk és élünk a pályázati lehetőségekkel. Ennek eredményeként ebben az évben több pályázatot is elnyertünk.

Magyarországi Szlovák Szövetségtől	200 eFt
Országos Szlovák Önkormányzattól	50 eFt

Gazdálkodásunkat nagy szakértelemmel és segítőkészséggel végzi a hivatal Költségvetési és Adó Osztálya.

Az idei évben még feladatunkhoz tartozik a már hagyományosság vált Szlovák Karácsony megrendezése, mely december 17-én lesz.

A Váci Szlovák Önkormányzat a jövőben is arra törekszik, hogy városunkban a kulturális fejlődés sokszínűsége továbbra is fennmaradjon és bővüljön. Mi valamennyien ehhez kívánunk hozzájárulni lehetőségeinkkel.

Vác, 2011. szeptember 19.



Dr. Ált Gyula sk.

elnök

Váci Ukrán Kisebbségi Önkormányzat 2011. évi beszámolója

Már nyolc éve aktívan részt veszünk a városi kulturális életben. Aktívan propagáljuk az ukrán kultúrát, festőművészetet, zenét, táncot, gasztronómiát, ukrán hagyományokat, ünnepeket, szokásait.

Vác város lakói már jól ismerik az ukrán festőművészeket, folklór együtteseket és nagy érdeklődést és szeretetet tanúsítanak az ukrán kisebbség iránt.

A 2011. év nagyon eredményes volt, az ukrán önkormányzat sok színes programot szervezett Vác város kulturális életében.

Január:

Január 6-án, 7-én megünnepeltük az Ukrán karácsonyt január 19-én pedig a vízkereszt ünnepét. A két ünnepséget közösen ünnepeltük Budapesten az Országos Ukrán Önkormányzattal, valamint a komáromi, várpalotai, székesfehérvári, miskolci, szegedi és budapesti kerületek önkormányzataival. Az ünnepségen részt vett az Ukrán Nagykövetség is.

Több együttműködési megállapodás került aláírásra: Aktív Nők Klubja, Madách Imre Művelődési Központ, Dunakanyar Regionális Turisztikai Egyesület, Vendégvárók Váci Egyesülete, Szlovák és Ruszin Önkormányzat.

Február:

Városunkban aktívan részt vettünk a télbúcsúztatón és kocsonyafesztiválon és az azt követő farsangi mulatságon. A kocsonyát ukrán ízek szerint készítettük el, így 3. helyezést kaptunk a zsűritől. Sikk Krisztina "rock nagymama" farsangi öltözeke 2. helyezést ért el, a jutalom kétszemélyes vacsorameghívás volt a Kőkapu Étteremben. Ebben a hónapban ünnepeltük az Ukrán Kultúra napját, a Budai Várban lévő emléktáblánál tartottunk megemlékezést Saskevics Iván ukrán költő tiszteletére. Ruzalka Dnisztrova verseit Ukrajnában tilos volt kiadni, ezért azt a budapesti nyomdában adták ki először. Az ünnepségen részt vett az ukrán nagykövet Jurij Muska is.

Március:

Március 15-én részt vettünk a városi ünnepségen és koszorúzáson. A Petőfi Sándor Általános Iskolában Tarasz Sevcsenko Leszja Ukainka verseiből költői estét tartottunk.

Április:

A Húsvétot Ukrán Húsvét hagyományok szerint ünnepeltük, paszka, sonka, tojás szenteléssel.

Május:

Harmadik éve aktívan részt veszünk a „Sokszínű Magyarország, sokszínű Európa” rendezvényen a többi kisebbséggel és a Váci Közéleti Egyesülettel közösen. A rendezvényen nagy sikerrel lépett fel Stefko Mihály ukrán hegedőművész. A Várpalotai Ukrán Önkormányzattal közösen majális tartottunk.

Június:

Az Ukrán Püskösd Ünnepet szintén ukrán hagyományok szerint ünnepeltük, koszorú készítés, ének, tánc, ételkóstoló.

Július:

Július 23-28. között tartottuk a festőművészeti tábort, melyen Najgyanov Vladiszlav képei voltak láthatók, a táborban látható volt a váci kisebbségek kiállítása is. Július 29-én nagyszabású kiállítás volt látható a Művelődési Központ emeleti galériájában, ahol minden kisebbség kiállította saját műveit. Najgyonov Vladiszlav kiállított képein a Kárpátok voltak láthatók. A kiállítást Vác város polgármester Fördös Attila nyitotta meg, a kiállítást Németh Árpád váci festőművész támogatta. Július 30-án a Váci Világi Vigalom alkalmából a Főtéren szerepelt Ungvárról a már jól ismert Kárpátaljai Néptánc Folklór Együttes, melyen fergeteges ukrán néptáncokkal és vidám ritmusos ukrán élő zenével felejthetetlen műsort adtak elő. A koncert több, mint egy órán át tartott, mert a nézők folyamatosan visszatapsolták a táncosokat.

Augusztus:

Augusztus 24-én ünnepeltük az ukrán függetlenség 20 évfordulóját. Ez alkalomból az ukrán nagykövetség nagyszabású ünnepséget szervezett a Budai várban a Hadtörténeti Múzeum udvarában. Az ünnepségen hivatalosan is részt vett a Váci Ukrán Önkormányzat. Ezt a napot a Komáromi Ukrán Önkormányzattal közösen is megünnepeltük, ahol az ungvári kamarazenekar lépett fel Magyar melódiák címmel.

Szeptember:

Szeptember 3-án részt vettünk a Lecsófesztiválon, az ukrán ízek szerint készített lecsó szép számban elfogyott. Szeptember 23-án részt vettünk a Koccintsunk az ősze rendezvényen, a 10 éves Vendégvárók Egyesülettel finom és egészséges „vinyegret” salátát készítettünk, ami nagyon ízlett a vendégeknek, sokan végignézték az elkészítés módját. Szeptember 29-én a 35 éves Művelődési Központ rendezvényén ukrán népművész Andolij Muziesuk csodálatos porcelán kiállítása volt látható.

Az Ukrán Kisebbségi Önkormányzat az év hátralévő részében is részt kíván venni minden kulturális eseményen, rendezvényen.

Vác, 2011. október 3.

Sikk Józsefné s.k.

Ukrán Kisebbségi Önkormányzat elnöke